رنيه الطريق لتعليم الإنجليزية لتعليم الإنجارية

إعداد إعداد المركان

الدارالدهبية



الدار الذهبية للطبع والنشر والتوزيع من الجمهورية - عابدين - القامرة - ت: ٣٩١٠٣٥ - فاكس : ٣٩٤٦٠٣١

مُقتَلِمُّنَ

الغربة ...

هي اصعب شيء على الإنسان، أو على وجه التحديد هي ان تجد نفسك في بلد لا تعلم عنها شيء، ولا تجد الماك سوى اوجه الغرباء في ذلك المكان البعيد الذي لا تعرف فيه شيء سوي روايات متناثرة من هنا وهناك على السنة بعض الناس، كما إنك من داخلك تتمنى أن تجد أي شخص من أي بلد عربي كي تتحدث معه وتؤنس به وحدتك...

ومن أجل ذلك جاء دور ذلك الكتاب الذي حل محل الصديق المخلص الذي تبحث عنه ليخرج بك من غياهب الوحدة والظلمة في تلك البلد إلي علياء المعرفة وسمو الفكرة، فإنك تستطيع بواسطة ذلك الكتاب أن تطلب أي شيء تريده أو تتمناه باللغة الإنجليزية التي يتحدث بها أهل تلك البلد، كما إننا وطالب العلم باستخدامه لذلك الكتاب قد نال مبتغاه وحظا بما كان يبحث عنه ليسترشد به في كتبه وأبحاثه، وأخير ا نرجو أن يستفيد بذلك الكتاب كُل قارئ وأن يفيد به الأخرين... آمين.



۱ ـ اططار . Air Port



How Can I go to the airport from here? كيف أصل إلي المطار من َهنا؟

Please take my luggage to the taxi.

رِماء ممل مَمَائِبِي إِلِي النَّاكِّــيِّ. ?Where can I find a luggage trolley

اين يمكن أن أجد عربة الحقائب؟

Here is my passport and my visiting card.

ها هو ذا جُواز سفري والكارت الخاص بي.

My wife and I have a joint passport.

لدي جواز سفر مشترک مع زوجي. I' m on holiday / on business.

أنا في إجازة/ في رحلة عمل.

I'm visiting relatives / friends.

أنا هنا لزيارة الأقارب/ الأصدقاء.

I'm staying a few days.

حوف أقضي هذا أبام<u>اً قليلَةٌ.</u>

I have no thing to declare.

ليس معي شيئا بخضع للرسوم. I have a few small gift for my friends.

معي بعض الهدايا الصغيرة من أجل الأصدقاء.

Do you want to see my handbag?

هل نربد ان نري حقيسي.

I have no other luggage.

ليس لدي حقائب أخري.

Are there any duty free goods available? هل هناك بضائع معفاة من الجمارك؟

Can I pay in (foreign currency).

المنبية المنبية الدنع بالعملة الأمنبية؟

Where is the check-in desk?

أين مكتب تسجيل الأمنعة؟

Do I have to pay excess?

هل علي أن أدفع ثنا للوزن الزائد؟ Where is the flight indicator?

أين لوحة مواعيد الرحلات.

Is there a duty-free shop?

هل يوجدسون حرة؟

Is the flight delayed?

هل ستتأخر الطائرة؟

Do you want me to open my cases? هل ترغب في أن أفتح حقائبي؟

I have some trousers shirts etc.

لدي سراويل قمصان البخ.

They are for my personal consumption.

إنها لاستعمآلي الشخصي.

Do I have to pay duty?

هل بجب أن أدفع رسوما؟

Can I take this in the cabin?

هل يمكن أن آخذهذا معي داخل كابينة الطائرة؟ ·

What time do we take off?

متى ترحل الطائرة؟

Is this seat reserved?

هل هذا الكان معجوز؟

Can you help me to adjust my seat?

ه لا ساعدتىنى علني تعديثٌ وضع مقعدْي؟

Shall I fasten my seat belt?

هل بجب أن أربط حزام الأمان؟

I haven't got a sick bag.

ليس لدي أكياس ورقية.

Is there a map of the route?

هل معك خريطة لبيان الرحلة

May I change my seat?

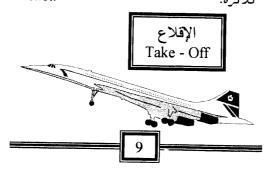


المطار Airport. الطائرة The Plane رحلة طيران. Flight. Luggage. أمتعة السفر. Baggage. مقائب السفر. ثنطة يد. Hand bag. شنطة. Bag. Arrival. الوصول. Departure. الرحيل. مغزن الحقائب. Luggage shelf. نافذة الطائرة. Window. Tray meal. الوجبة. Emergency exit. باب طوارئ.

No smoking. منوع التدخين. Departure lounge. حيالة الرحيل. Flight number. رقم رحلة الطيران. The plane will take off soon.

سوف تقلع الطائر حالاً.

Checkin. بيناكد من مبعاد الطائرة. Luggage excess. المني لك رحلة طيبة. Have a good trip. Fasten your seat belt. Flight a hedant. Captain / pilot. Ticket. Check المنافرة المنافرة المنافرة التنافرة المنافرة المنا

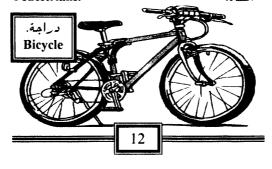






مدرج الطائرات. Runway. هبوط الطائرة. Landing. . الإقلاع. Take – off. Seats. القاعد طاقم الطائرة. Crew. الشارع. المحال. Street. Shops. إشارات المرور. Traffic light. الرصيف. سيارات. Pavement. Cars.

سيارات الأجرة. Taxi. Café. مطعم. منتزه. محطة الأتوبيس. Restaurant. Park. Bus stop. ناد**ۍ.** کوبري علوي. Hotels. Flyover. مر. رو جسر (کوبري). Bridge. مكان عبور الشاة. Pedesdrian crossing. صندوق بريد. Letter box. مترو الأنفاق. The underground. مترو الأنفاق (في لندن). The tabe. محطة القطار. Railway station. Pedestrians. المشاة.



Sign post. لوحة (النتة). Kerb. منحني الطرفين. City center. وسط المُدينة. Museums. متامف. Shopping center. المركز التجاري. University. الجامعة. Z00. مديقة الحيوان. Apartment block. عمارة كنية. Is this the main shopping street? هل هذا هو الشارع النجاري الرئيسي؟ Excuse me, could you tell me the way to.. please? معذرة، هلا أخبرتني عن الطريق إلى.. من فضلك؟ I wonder if you could tell me من فضلك أخبرني عن.... I'd like to know. اريد أن أعرف Where's the police station? إن قسم الشرطة؟ Where's the tourist office? Can I get there by bus? هل يمكن أن أذهب إلي هناك بالأتوبيس؟

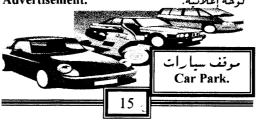
Excuse me, but could you tell me the way to the town please? معذرة، هل مكن أن تخبرني عن الطريق الذي يؤدي إلى وسط البلد؟ Can I find a telephone box? هل بمكن أن أجد كشك تليفون هنا؟ Where's the nearest bus stop?

اين أفرب موقف للأنوبيس؟

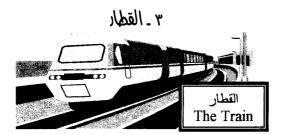
Is there a public toilet near? هل يوجد دورات مياه قريبا من هنا؟ Where can I get a taxi? Take me to... please. How much will it cost? الشمال North الشرق الغرب East West

> الجنوب South

I'm in a hurry. أنا في عجلة من أمري. Have you a guide to the hotels? هل معك دليل للفنادس؟ Second class hotel. فندق ٤ نجوم. I'm lost. Can you please direct me to... ... إلى المرين المربو أن توجههني إلى الله How far is the nearest village? كم تبعد أقرب قرية عن هنا؟ أينُ الشمال؟ Which way is north? South. East. West. Government buildings. Office block. Monuments. Advertisement.







واجهة المحل. Shop window. Lamp post عمود إنارة Litter bin. سلة مهملات المدينة القديمة **Old Town** Travels. بالقطاًر. By Train. First class. الدرجة الأولي. عربة القطار. أجرة (ثمن التذكرة). Carriage. Fare. Ticket. Plat form. رصيف القطار. Reaches. Porter. الحمال (الشيال). 17

Delay. Suitcase. Tickets collector. شخص بجمع التذاكر من الركباب عند مدخل الركباب عند مدخل الرميف. الراميف. الباقي. Compartment. Conductor. Hand luggage. Information. Excuse me, but could you tell me the way to the train station? to the train station: معذرة، هلا أخبرتني عن الطريق المؤدي إلي محطة القطار؟ Yes, it's not far from here. نعم أنها ليست بعيدة عن هنا. Go straight down here, and take the first turning to your left. اذهب في خط مستقيم ، ثم انحرف إلى اليسار. I'd like two ticket to... please. أريد تذكرتين إلي ...من فضلك. درجة أولي أم ثنانية. First or Second class? عودة أم ذهاب فقط Return or single?

There's a train at (8-30).

يوجد قطار في الساعة ٣٠ رُ٨.

It arrives at 10.30.

يصل الساعة العاشرة والنصف.

Which platform does it go from? من أي رصيف يتحرك القطار؟

We must get in before the doors shut.

يجب أن ندخل قبل أن تغلق الأبواب.

Where's the hotel?

أين الفندق؟

Are you the receptionist? هل أنت الموظف المسئول عن الاستقبال؟

Have you a single/ double / three bedded

room? هل لديكم غرفة لشخص / شخصيين /أوغرفة ذات ثلاث أسرة؟

With a bath and a separate toilet.

ذات بانيو وتواليت منفصل.

With a balcony over looking the front / the backe.

ببلكونة تطل على الواهرة / على الخلف. كم الثمن في اليوم؟ " How much is it per day? ببانيو أم بدش؟ With a bath or shower?

Have you any thing cheaper? قل لدیکم شئ أرخص؟ ها هو ذا مِواز سفري. Here's my passport. Do you do break fast? هل تقدمون طعام الإفطار؟ Will a porter bring my luggage in? هل هناك مبالا بحمل أمنعتي؟ Will you send up the luggage? هل يمكن أن تحمل أمنعت إلي أعلي؟ Can you wake us in the morning? هل يمكن أن توقظنا صباحاً؟ Service.

Bed.

Children's play ground.



عاملة. Chambermaid. الاستراحة. صالة. صالون. Lounge. فاتورة الحساب. Bill. Hall. الدخل. Manager. المدير. الطعم. Restaurant. السلم. Stairs. عامل ألتلفون. Telephone operator. جرسون ـ نادل. Waiter. Wardrobe. الدولاب. نظام تشغيل الماء الساخن. Hot water system. Room number. رقم الحجرة. Do you do olemi pension? هل تقدمون نصف إقامة؟ May I have the room key? هل يمكنك أن تعطيني مفتاحي؟ I'd like to go up to my room right now. أريد أن أنوجه إلى غرفتي في الحال. Where's the lift? أبن الأسانسير. I shall need another pillow / blanket. يلزمني مندة أخري <u>/ بطانية.</u>

Is there a hotel laundry?

هل يوجد مكان للغسيل والكي هنا؟

Can I leave valuables in the hotel safe?
هل أستطيع أن أترك الأشياء ذات القيمة في هزينة

What time is break fast / lunch / dinner? متي يكون طعام الإفطار / الغداء / العشاء؟

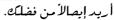
Do you serve break fast in bed?

هل تقدمون الإفطار في الغرفة؟

May I have my bill please?

أريد الحساب من فضلك؟

May I pay by check? هل تقبلون شيكات؟ I would like receipt, please.





3.1800



I'd like a table for (four) please. أريد طاولة لأربعة أفراد. We will have an "aperitif" while we look at

the menu.

the menu. سناخذ فاتحا للشهية حتى نلقي نظرة علي ما نريد من قائمة الطعام.

I'd like to have the menu please. أريد قائمة الطعام من فضلك. Have you any mineral water?

هل لديكم مياه معدنية؟ أين دورات الياه؟





Snails. Rice. لحم الحمل (المشوي). Roast lamb. Cold meats. Pâté. فطيرة معشوة. كريات من لحم السمك. Fish balls. لحم رأس العجل. Calf's head. Oysters. Sea food (shellfish). أطعمة بحرية. Broth. مرق. Consommé. مرق دسم. Clear soup with vegetables. شوربة بالخضار Thick soup. شوربة مركزه. Shrimps. جمبري. Lamb and bean stew. بخني الفاصولياء باللحم الضاني. شرأئح لحم ما بين الضلوع. Entrecote steak. Leg of lamb. فىخدخروف. Roast chicken. فراخ مشوية.

Chicken liver.

كبد الدواجن..

How would you like your eggs?

كيف تريد البيض؟

Would you like to have boiled or fried eggs?

هل تحب ان تأخذ البيض مسلوقاً أم مقلياً؟ I'd like them fried, please.

أحبه مقلياً ، من فضلك.



Have you any non alcoholic drinks? هل لدیک مشروبات غیر کحولیه؟

May I have some tea, please?

أريد القليل من الشاي، من نضلك؟

A straw for drinking? أريد شفاطة من نضلك.

Have you any lemonade?

هل لديكم عصرلبمون؟

I'd like an orange juice with soda water.

أريد عصير برتقال بالصودا.

A coffee with milk, please.

قهوة باللبن من فضلك.

A black coffee.. قهوة بدون لبن.

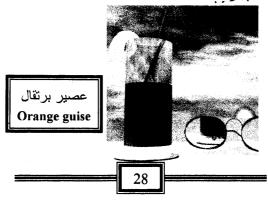
كريمة كرامل. Baked custard. Pakcake.

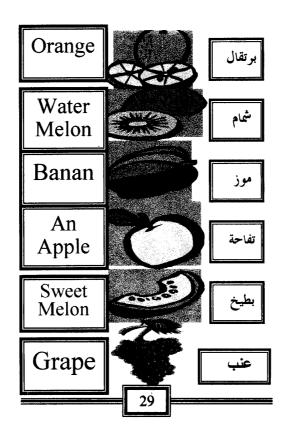
لقمة القاضي إبريق من الشاي. A pot of tea.

شاي بالليمون. A lemon tea.

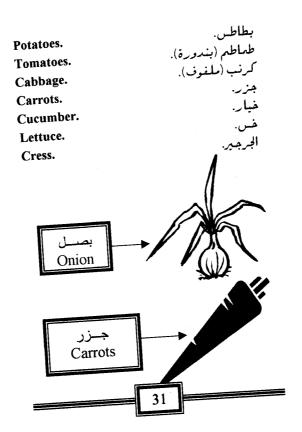
كوب من اللبن البارد. A glass of cold milk.

Milk shake.











Will you please weigh this.

. من فضل*ك زن هذ*ا. هل () ناضج ؟

Is the () ripe? May I taste it ripeness?

هل يمكن أن أنذوقها لمعرفة نضجها؟ This () is not very fresh..

صدا الـ () ليس طازجاً..



الرجل يزن الخضراوات. The Man Weighs The Vegetables.



Is their a grocer's near here?

هل توجد بقالة قريبة من هنا؟

Where is the market?

أين يوجد السوس؟

Have you ajar of olives?

هل لدیک برطمان زیتون؟

Do you sell break fast cereals? هل لدیک (إنطار) کورن نلیکس؟

What's the name of that cheese?

ما اسم هذا النوع من الجبن؟

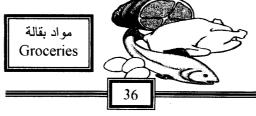
Do I have to take the whole cheese or will you cut me apiece?

أمن الضروري شراء قالب الجبن كاملًا أم جزء منه؟ مواد بقالة. Groceries.

Meat.

Eggs.

Macaroni. مكرونة. Cheese. جبن. Butter. زبد. Milk. لبن. Margarine. السمن الصناعي. Oil. الزيت. Flour. دقيق. ... الفواكه الجففة. Dried fruit. Biscuits. الكعك بأشكاله.البسكويت. Cereals. الغلال. الحبوب. Crisps. Spaghetti. مكرونة طويلة ورفيعة. Rice. Salt. Bread.

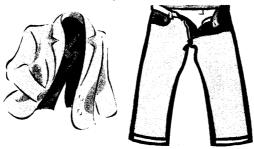


Candy. ملوي.ملبس. Beef. ري . لحم بقري. فول. Beans. Lentil. عدس. Sugar. ـکـر. Jam. مربي. مخالالات. Pickles. Olives. زيتون. Vinegar. الخل. علب كارتون. Packers. Bottles. زجاجات.



Cans. Oars. Tin. Tinned food. Washing powder. Chocolate. Basket. Trolley. A bag of flour. A box of matches. A packet of biscuits. A packet of crisps. A bottle of milk. وبة معجون (اسنان). A tube of tooth paste. بعجون (اسنان). Meat and fish products. دقيق Flour 38

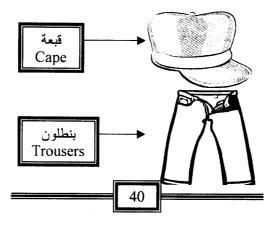




Shirt. المام طويلة. الكامام طويلة. الكامام طويلة. الكامام طويلة. الكامام طويلة. الكامام قصيرة. الكامام قصيرة. الكامام قصيرة. الكامام قصيرة. الكامام قصيرة. الكامام قصيرة الكامام قصيرة الكامام قصيرة الكامام قصيرة الكامام قصيرة الكامام قصيرة الكامام الكاما

39

Dungarees. بالربيت. Tracksuit. بدلة التدريب. Waist coat. صديرية. Scarf. وشاح / كوفية. Bow tie. بابيرنة. Jumper. بلونر. Cuff. أسوره قميص. Skirt. مونلة. مذاء. Boot.



Court shoe or high - heeled.

حذاء ذر كعب عال.

Blouse.

Dress.

Shawl.

Night dress or night gown.

قميص نوم (هريمي).

I want to go shopping, where are the best shops?

أبغي النسوق، هلا أخبرتني عن أفضل المال؟
Is there an excursion round the city?
هل هناك جولة منظمة حول المدينة؟

l'm just looking. Thank you. أني ألقي نظرة نقط. شكرا لك.

I would like to see some shirts.

اريد أن أرى بعض القمصان.

My size is.....



It is not my style. هذا النوع لايناسبني. This colour does not suit me.

منزا اللون لا يناسبني. هل يمكنني إرجاعه. Can I return it.

If it is unsuitable?

إذا وجدته غيرمناسبأ ؟

It doesn't fit. إنه ليس مقاسي. It is too large. إنه كبير جدا. It is too small. إنه صغير. It is too wide. إنه واسع. It is too tight.

Can you show me something else?



I want something more casual.

أريدملابس أكثر عملية.

May I have a receipt?

هل بمكنك أن تعطيني إيصالاً؟

I want a pair of walking shoes. أريد زوجاً من الأمذية العادية.

My size is.. مقاسي هو..

Leather - soled. نعال من الجلد. Rubber - soled.

نعل من الكاوتشوك. Cork - soled. نعل من الفلين.

Flat - heeled shoes.

بدون كعب (ملساء / زحاني).

I want high / low heeled.



Sandals.

صنادل.

Evening shoes.

أحذية السهرة.

إنها ليست مريحة. . These are not comfortable.

May I try the other shoe.

هل بمكنني قياس مذاء أخر.

Have you got a shoe horn?

هل لديك لباسة أحذية؟

Have you any other colours?

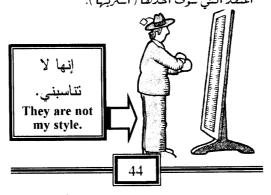
هل لديك ألوان أخري؟

How much are they?

كر ثنيا؟

I think I'll take them.

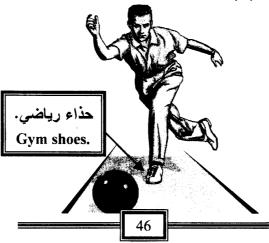
ke them. اعتقد انىنى سوف اخذها (اشتريها).



Chiffon. قطن. Cotton. Gabardine. مبردين. دنتلة. Lace. Leather. جلد. . کتان. Linen. نايلون. Nylon. حاتان. Satin. Silk. حرير.



Velvet.فطيفة.Wool.صندوق.Gloves.قفاز.Handkerchief.صنديل.Girdle.منديل ليورسيه.Negligee.مبليبة للبيت.Shorts.شورت.Slippers.مبشب.





ماسك البنطلون. Braces. . أربطة الحذاء. Laces. مالة الصدر (نسائية). Bra. خاتم. Ring. سوار. Bracelet. ملۍ. Car-ring. عقد. Necklace. علبة تجميل. Powder - compact. مادة لطلاء الحواجب Mascara. مادة لتظليل العين. Eye shadow. كريم للوجه. Face cream. مخطط. Stripped. کاروه. Checked. Floral. أحمر شفاه. Lip stick.

٧ ـ الأدوات المنزلية.



Washing machine.

غالة كهربائية.

Gas cooker.

بوتاجاز (غاز).

Refrigerator (fridge).

ثلاجة.

Spin dryer.

مجفف ملابس.

Kettle.

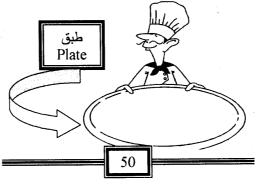
غلاية (براد) شاي إلىخ. مكنسة كهربائية.

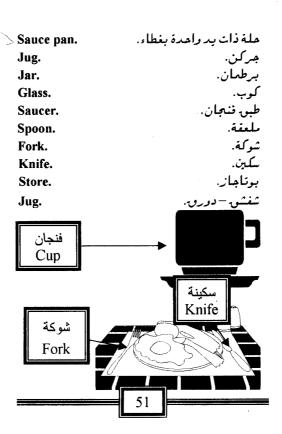
Vacuum cleaner.

_

49

Pot. ملة. Bowl. Pau. هل لديك شراية. Have you a grill? I need a metal / plastic can for water. أريد وعاء من المعدن أومن البلاستيك للماء. I'd like a heavy duty saucepan frying pan. أريد كاسرولة متينة وطاسة للقلي Sieve. فوطة مائدة. Napkin. Plate. . . شواية (يدوية). Grill pan. طبق





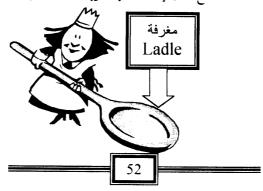
Mug.الوب بيد.A tea pot.براد شاي.العقة صغيرة.العقة صغيرة.Ladle.مغرفة.Tankard / a coffeepot.ابرين قهوة.Dish washer.غسالة أطبان.

Vegetable rack.

حلة للخضراوات ذات أرنف مخرمة.

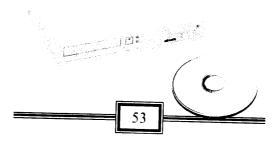
صفاية للأطباق. Plate rack.

مسحة لسح الأرضيات ذات بدطوبلة. Mop.



Toaster. العيش. Pressure cooker. المدة ضغط. Microwave. المروويف. Safety razor. الكينة حلاقة بدوية. Electric razor / shaver. الكينة حلاقة كهربائية. Stereo. Stereo. Speaker.

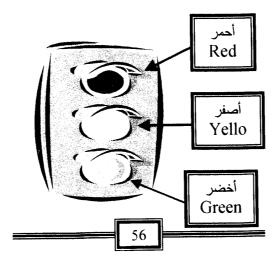
جهاز تشغیل الـــ CD للكمبيوتر Compact disc player.







Purple	ارجواني
Scarlet	قرمزي .
Violet	بنفسجي
Transparent	شفاف
Light colour	لون فاتح
Deep colour	لون غامق
Fade	باهت
Fast	ثابت



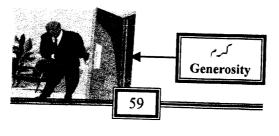
٩ ـ الأخلاق.

Нарру	سعيد
Glad	مسترور
Jealous	غيور
Jealousy	غيرة
Polite	مؤدب
Impolite	قليل الأدب
Bashful	خجول
Shameless	قليل الحياء
Coward	میا <i>ن</i> میان
Dishonest	منادع
Confidence	ثقة
Confident	واثق
	•



Goodness		
Good	طیبه	
	طیب ا	
Better	أمسن	
Bad	ر دي ء	
Activity	نشاط	
Active	نثيط	
Pious	تقي ماھر	
Skilful	ماهر	
Faithful	مؤمن	
Mischievous	منبون	
Hypocrite	مومن منبون منافق منافق	
Liar	كذاب	
Obstinate	عنيد	
Care	عناية	
Careful	عنید عنایة معتن کبریاء منکبر کسلان امل	
Pride	كبرياء	•
Proud	مشكبر	
Lazy	بكسيلان	
Норе	أبل	
Despair	باس	
Quick	سريع	
	58	
	30	
		·
•		

Wise	عاقل ، مكيم
Ignorance	ميل
Certain	.برن منبقن
Doubtful	. ں مہناب
Sure	متآكد
Dangerous	خطير
Friend	صديق
Friendship	مدانة
Enemy	عدو
Hatred	عدارة
Love	مُب
Audacity	رقاحة
Audacious	وقبح
Generosity	كرم
Greedy	طماع



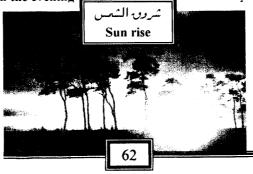


١٠ ـ أقسام اليوم والزمني.



Late-evening	المساء التأخر
At daytime	في النهار
At night	في الليل
To day	هذا اليوم
To night	هذه الليلة
All day	كل اليوم
All night	كل الليلة
Tomorrow	غدا
Yesterday	البارحة
Day after	بعدغد
Day before	قبل البارحة
Last night	الليلة الماضية
Next night	الليلة القادمة
Every day	کل یوم
Every night	كل ليلة 💮
	61

Dawn الفجر Morning قبل الظهر Before noon الظهيرة Noon بعدالظهر After noon غروب الشمس Sun set الساء **Evening** الليل Night منتصف الليل Med. night In the morning **Early-morning** In the evening





In a week في اسبوع الأسبوع الماضي الأسبوع القادم · Last week Next Week برحبي التهر الشهر الماضي الشهر التالي في سنة In a month Last month Next month In a year Last year السنة الماضية Next year الينة القادمة Century قرن Era عصر 63

فخرس (فكتاب

٣	مقدمة
0	١ ــ المطار
١١	٢_ في المدينة
١ ٧	٣ ــ القطار
۲۳	٤ — الطعام
	٥ _ البقالة
٣٩	٦ التسوق
	٧ ــ الأدوات المنزلية
	٨ _ الألوان
٥٧	٩ _ الأخلاق
	١٠ ــ أقسام اليوم والزمن
	رقم الإيداع ٢٠٠١ / ٢٠٠١
	وارالیصرللطباعدالاسب الممید ۲ - شتاع نشیاس شنیرالفت مدة الوقع البریدی - ۱۱۲۳۱